

## ALLMÄNNA FÖRSÄLJNINGSVILLKOR

- 1. Ingående av avtal** – Detta dokument utgör ett erbjudande eller moterbjudande från Skyjack, Inc. ("Säljaren") att sälja identifierade varor och/eller tjänster ("Varor") till köparen ("Köparen") i enlighet med dessa allmänna försäljningsvillkor ("Villkor"). Detta dokument utgör inte något godkännande av något erbjudande från Köparen. Begreppet "Varor" innefattar bl.a. nya delar, reservdelar, reparerade och renoverade delar, komponenter, verktyg, utrustning, övriga slutprodukter och tjänster. Vissa av dessa Villkor gäller endast för vissa typer av Varor, men endast där uttryckligen begränsat till den typen av Varor. All försäljning från Säljaren till Köparen omfattas av, och är avhängigt Köparens samtycke till, dessa Villkor. Säljaren motsätter sig härmed användandet av ytterligare eller avvikande villkor och kommer inte att sälja Varor under några andra villkor än dessa Villkor. Dessa Villkor, och de ytterligare villkor som uttryckligen godkänts i ett skriftligt kontrakt som undertecknats av Säljaren, eller som ingår i Säljarens offert eller orderbekräftelse, (gemensamt "Avtalet"), ska utgöra hela avtalet mellan Säljaren och Köparen avseende köp av Varor; och det finns inga villkor för detta Avtal som inte är angivna häri.

Säljaren har rätt att när som helst ändra dessa Villkor. Sådana ändringar ska meddelas Köparen senast tio (10) dagar innan ändringen träder i kraft. Ändring meddelas via Säljarens webbplats <http://skyjack.com>. Köparen åtar sig att granska Säljarens webbplats och nuvarande Villkor regelbundet. Köparens fortsatta prestation enligt Avtalet, utan att före ikraftträdandet av ändrade Villkor skriftligen ha motsatt sig sådana ändrade Villkor, kommer att utgöra ett godkännande till sådana ändrade eller nya Villkor.

Ett erbjudande eller försäljningsorder som accepterats av Köparen kan inte annulleras eller ändras av Köparen med undantag för sådana villkor som skriftligen godkänts av Säljaren. Detta erbjudande kan när som helst återkallas av Säljaren före det har godkänts av Köparen och ska automatiskt utgå 30 kalenderdagar efter att det lämnas om inte Köparen har accepterat erbjudandet innan dess.

- 2. Pris.** Om inte annat skriftligen godkänts av Säljaren, ska priset för sålda Varor under detta Avtal fastställas i enlighet med Säljarens gällande prislista vid dagen för Köparens order, minus eventuella avtalade rabatter. Oaktat föregående får Säljaren ändra priset genom att lämna meddelande till Köparen därom, om Säljarens kostnader för tillverkning av Varor blir dyrare. Priserna anges och betalas in den valuta som anges i Säljarens prislista.
- 3. Beviljande av kredit; Betalningsvillkor.** Samtliga betalningsvillkor som anges i detta dokument förutsätter att Köparen beviljas kontokredit. Säljaren har rätt att ensidigt besluta om Köparen ska erhålla en förlängd kontokredit. Om Köparen inte beviljas förlängd kontokredit ska betalning erläggas i förskott. Om inte annat skriftligen har godkänts av Säljaren, ska betalning ske vid Köparens mottagande av faktura efter leverans. Köparen äger inte rätt att kvitta eller avräkna något belopp mot köpeskillingen för belopp Säljaren kan vara skyldig Köparen, oberoende av eventuella påstådda garantikrav. Säljaren har rätt att ta betalt

för ränta uppgående till det minsta av (i) 18 % per år, eller (ii) högsta tillåtna ränta enligt gällande lag, på betalningar som är mer än 30 kalenderdagar sena. Om Köparen inte betalar i enlighet med detta Avtal har Säljaren rätt att, utöver vad som anges nedan och vad som följer enligt lag, vidta följande åtgärder: (a) senarelägga eller tillfälligt avbryta vidare leveranser eller tillhandahållande av Varor till dess att köparen återställer tillfredställande kredit, (b) avbryta ännu inte levererade eller presterade delar av respektive order och fakturera Köparen för uppkomna kostnader och skälig vinst utan ansvar från Säljaren för misslyckande att leverera eller tillhandahålla Varor till Köparen, eller (c) leverera varor till Köparen gentemot betalning vid leverans eller förskottsbetalning. Om produktion eller leverans av Varor, eller annan prestation som åligger Säljaren, är försenad på grund av Köparen, får Säljaren med omedelbar verkan fakturera Köparen och Köparen ska betala den andel av köpeskillingen som motsvarar vad som är slutfört. Köparen ska därutöver kompensera Säljaren för förvaring av färdiga Varor eller pågående arbete under sådan försening, oavsett om Varorna förvaras på Säljarens anläggning eller hos ett oberoende lagringsföretag.

För det fall Säljaren ger Köparen rabatt på Varorna, s.k. ”*trade package discount*”, kommer inte hel sådan rabatt att utgå om inte Säljaren mottar all utrustning inom 30 dagar från fakturering. Aktuell rabatt kommer då att reduceras med 25 % på den 31:e dagen efter fakturering, och med ytterligare 25 % för varje påföljande 30-dagars period därefter. Om samtlig utrustning inte har levererats till Säljaren inom 120 dagar från fakturering kommer rabatten att reduceras till noll. Köparen garanterar att den innehar sådan full och oinskränkt äganderätt till sådan utrustning och att sådan utrustning är fri från panträtt eller andra begränsande sakrätter och ingen inskränkning föreligger i vad avser Köparens rätt att överlåta sådan bytbar utrustning.

4. **Skatter och andra avgifter.** Eventuell fraktförsäkring, inkomstbeskattning, beskattning av tjänst, mervärdesskatt, punktskatt, tull, import eller övriga skatter, avgifter och räntor som kan påföras Säljaren av någon statlig myndighet med anledning av transaktionen ska betalas av Köparen i tillägg till angivna eller fakturerade priser. Om Säljaren skulle bli skyldig att betala några sådana skatter eller andra avgifter ska Köparen, vid uppmaning av Säljaren, ersätta Säljaren för sådana kostnader.
5. **Äganderättsförbehåll och övriga säkerhetsrätter.** Om Köparen får Varorna i sin besittning före det att Köparens samtliga skulder till Säljaren under Avtalet till fullo betalats, gäller följande: (a) Varorna förblir Säljarens egendom till dess full betalning skett. Köparen äger inte rätt att överlåta eller upplåta nyttjanderätt till Varorna som omfattas av äganderättsförbehåll; (b) Säljaren ska vidta de åtgärder som bedöms nödvändigt och/eller lämpliga för att fullgöra och/eller skydda sin säkerhetsrätt i Varorna. Köparen lämnar härmed sitt godkännande i alla hänseenden till sådana åtgärder och åtar sig att fullt ut samarbeta med Säljaren i samband därmed (inklusive men inte begränsat till, att befullmäktiga Säljaren och dess ombud att lämna in eventuella finansiella dokument eller övriga dokument nödvändiga för att åstadkomma, fullgöra och kvarhålla sådana säkerhetsrätter som beviljats under detta Avtal); (c) Köparen får inte utan Säljarens skriftliga medgivande vidta några ändringar i, tillägg till eller förbättringar av Varorna. Köparen får inte, oavsett medgivande, ändringar,

tillägg eller förbättringar, placera driften av Varorna utanför tillverkarens driftgränser. Vidare ska sådana ändringar, tillägg eller förbättringar uppfylla tillämpliga juridiska normer och får inte hindra Varornas drift; (d) Köparen ska hålla Varorna fria från panträtt eller andra begränsande sakrätter, förutom Säljarens säkerhetsrätter, och (e) Köparen ska väl vårda Varorna samt stå för samtliga kostnader för reparation och reservdelar, inklusive kostnader för arbete, och ska omedelbart underrätta Säljaren om eventuella skador eller olyckor som uppkommer vid drift, användning, reparation av Varorna eller installation eller borttagande av någon del tillhörande Varorna.

- 6. Leverans, Krav och Force Majeure.** Leverans av Varorna ska, om praktiskt möjligt, ske på den leveransdag som är angiven i Säljarens faktura ("Leveransdag"), med leveransvillkor fritt ombord Säljarens lastningshamn. Risken för leveransen går över på Köparen vid Säljarens lastningshamn. Köparen åtar sig att betala för samtliga kostnader för transport av Varorna till Köparen. Om Säljaren inte kan leverera Varorna på eller till ett visst datum, och lämnar meddelande till Köparen därom före Leveransdagen, ska Säljaren inte ha något ansvar gentemot Köparen för eventuella skador, inklusive men inte begränsat till, förlorad vinst, följskador eller oavsiktliga skador samt för försenad eller utebliven leverans av Varorna till Köparen. Även om Säljaren underlåter att meddela Köparen om att Säljaren inte kan leverera Varorna på eller till ett visst datum ska Säljaren inte ha något ansvar gentemot Köparen om sådan leverans är förhindrad eller försenad på grund av krig, uppror, terrorism, brand, översvämning, storm, strejk, hel eller delvis driftstörning hos leverantör eller lager, strömavbrott, lag, myndighetsbeslut eller annan handling som ligger utanför Säljarens kontroll. Alla Varor ska packas, märkas och i övrigt hanteras i enlighet med god affärssed. Alla kostnader för packning, lagring och transport ska specificeras separat och ska stödjas av transportörens kvitto eller liknande dokumentation. Alla tillämpliga skatter och övriga avgifter samt tullavgifter ska specificeras separat.
- 7. Kontraktsbrott.** Köparen ska anses ha utfört en kontraktsbrytande handling ("Kontraktsbrott") om (a) Köparen inte betalar fakturor eller övriga skulder på förfallodagen och sådana skulder förblir obetalda i 14 dagar därefter; (b) om Köparen ingår förlikning med sina borgenärer; (c) Köparen underlåter att upprätthålla nödvändig försäkring; (d) Köparen träder i likvidation eller om något annat insolvensförfarande inleds avseende Köparen eller om Köparen inleder ackordsförhandlingar eller liknande; (e) en förvaltare eller konkursförvaltare utses för väsentlig del av Köparens tillgångar; (f) Varorna blir föremål för utmätning eller om de ekonomiska förhållandena hos Köparen väsentligen förändras eller (g) Köparen bryter mot någon bestämmelse eller åtagande under detta Avtal.
- 8. Åtgärder vid Kontraktsbrott.** I tillägg till Säljarens övriga rättigheter under detta Avtal eller enligt lag ska Säljaren, vid Köparens Kontraktsbrott, ha rätt att vidta följande åtgärder (vilka ska vara kumulativa och inte exklusiva): (i) säga upp avtalet till omedelbart upphörande; (ii) begära betalning för återstoden av priset för Varorna, inklusive ersättning för kostnader för juridiskt arvode; (iii) omedelbart återta Varorna på de villkor som framgår av lag (1978:599) om avbetalningsköp mellan näringsidkare eller sådan annan motsvarande

lagstiftning som kan komma att ersätta denna. Köparen äger inte rätt att överlåta eller upplåta nyttjanderätt till Varorna som omfattas av återtaganderättsförbehåll.

- 9. Ändringar.** Säljaren får när som helst, utan att lämna meddelande till Köparen, vidta sådana ändringar i design och konstruktion av Varorna som Säljaren finner nödvändigt. I de fall Säljaren inte kan få tag i något visst material på grund av föreskrifter, prioriteringar eller regler från myndigheter eller på grund av brist hos leverantörer får Säljaren fritt anskaffa lämplig ersättning till sådant material.
- 10. Garantier.** Säljarens garantier för Varorna framgår av vid var tid gällande garantipolicy som finns tillgängliga på <http://skyjack.com/warranty-service>:

*Skyjack products <New>*

<http://skyjack.com/sites/default/files/specifications/01-Skyjack-Warranty-Policy-New-Machines.pdf>

*Skyjack products <Reconditioned>*

<http://skyjack.com/sites/default/files/specifications/02-Skyjack-Warranty-Policy-Reconditioned.pdf>

*Skyjack products <Refreshed>*

<http://skyjack.com/sites/default/files/specifications/03-Skyjack-Warranty-Policy-Refreshed.pdf>

*Skyjack products <Used> (disclaimer of warranty)*

<http://skyjack.com/sites/default/files/specifications/04-Skyjack-Warranty-Disclaimer-Used-Equipment.pdf>

*Skyjack Parts*

<http://skyjack.com/sites/default/files/specifications/05-Skyjack-Warranty-Policy-Parts.pdf>

*Non-Skyjack products <Reconditioned>*

<http://skyjack.com/sites/default/files/specifications/06-Skyjack-Warranty-Policy-Non-Skyjack-Reconditioned.pdf>

*Non-Skyjack products <Used> (disclaimer of warranty)*

<http://skyjack.com/sites/default/files/>

Säljaren får ensidigt ändra dessa garantier utan att lämna meddelande till Köparen därom.

- 11. Användning av Varorna.** Köparen accepterar att Varorna i alla avseende ska användas med försiktighet, för sådant ändamål som utrustningen och Varorna är avsedda att användas för och i enlighet med Säljarens skriftliga manualer. Köparen (a) ansvarar för att tillhandahålla

lämpliga skyddsåtgärder, arbetshanteringsverktyg och säkerhetsanordningar för att fullt ut skydda alla som använder Varorna i enlighet med gällande lagar, regler, riktlinjer och säkerhetsföreskrifter, (b) ska upprätta och implementera lämpliga och säkra arbetsrutiner, inklusive men inte begränsat till sådana arbetsrutiner som följer av gällande lagar, regler, riktlinjer, säkerhetsföreskrifter samt sådana manualer och instruktionsblad som rör varorna samt tillse att alla personer som använder Varorna följer sådana arbetsrutiner, och (c) ska inte ta bort, ändra eller ”arbeta runt” några anordningar, varningsskyltar, arbetshanteringsverktyg eller manualer som Säljaren tillhandahållit Köparen eller installerat eller fäst på Varorna.

**12. Ansvarsbegränsning.** Utöver vad som anges nedan är Säljarens ansvar för Varor sålda under detta Avtal begränsat till de vid var tid gällande garantier som anges i dessa Villkor och, med hänsyn till andra avtalsbrott i avtal med Köparen, begränsat till det nettokontraktpris (*Eng. net contract price*) som Köparen betalat för Varorna. I den utsträckning det är tillåtet av lag ska Säljaren inte vara föremål för några andra förpliktelser eller skyldigheter, vare sig det är fråga om obligationsrättsligt eller icke obligationsrättsligt ansvar (inklusive försumlighet och strikt ansvar), med avseende på Varor sålda av Säljaren, eller andra handlingar eller underlåtenhet i samband därmed. Utan att begränsa vad som anges ovan ska Säljaren inte ha något ansvar gentemot Köparen eller tredje man för sakskada, indirekt skada, följskada, böter, särskild eller ekonomisk förlust, utebliven vinst, förlust på grund av förlorad goodwill, kapitalkostnader, ökade omkostnader, förlust på grund av utebliven användning, kostnadsansvar, skador eller utgifter oavsett hur dessa har uppstått. Inte i något fall är Säljaren ansvarig för eventuella anspråk för personskada, dödsfall, sakskada, vare sig det är fråga om obligationsrättsligt eller icke obligationsrättsligt ansvar (inklusive försumlighet och strikt ansvar), där grunden för ansvar bygger på att Varorna skulle ha överskridit några standarder som följer av gällande lag.

I de fall Säljaren bedöms ansvarig under ovanstående teori om ansvar förbehåller sig Säljaren rätten att överta den skadelidandes skadeståndsfordran gentemot alla övriga parter som bär någon typ av ansvar för sådan skada.

**13. Ansvarsbefrielse.** I den utsträckning det är tillåtet av lag, åtar sig Köparen att försvara och hålla Säljaren och dess koncernbolag skadelösa för alla anspråk, skador, skadeståndsansvar förluster, kostnader och rimliga advokatarvoden som åsamkats Säljaren (gemensamt ”**Krav**”), inklusive men inte begränsat till Krav relaterat till personskada eller dödsfall, sakskada som uppstår på grund av eller på något sätt förknippas med eller orsakad av Köparens oaktsamma installation, användning, reparation, borttagning eller återlämnande av Varorna eller del därav, om sådan skada eller förlust drabbat personer anställda av Köparen eller tredje man (inklusive med inte begränsat till några böter, straff, kostnader, avgifter eller utgifter för brott mot lagar, regler eller föreskrifter inklusive eventuella miljölagar). Utan att begränsa det föregående ska Säljaren inte överta eller hållas ansvarig för någon skada, inklusive ekonomisk skada, gentemot Köparen eller tredje part som orsakats av oaktsam användning av Varorna.

- 14. Försäkringar.** Köparen garanterar att den har, eller kommer att teckna och upprätthålla, försäkring mot sådana risker och i sådan omfattning som är sedvanliga för branschen och som i övrigt kan tänkas godtagbar för Säljaren. Köparen står för samtliga kostnader hänförliga till sådan försäkring. Köparen garanterar vidare att försäkringsskyddet omfattar eventuella skadeersättningar till Säljaren, inklusive personskada och dödsfall samt sakskada som uppstår på grund av eller på något sätt förknippas med Varorna eller Köparens prestation under detta Avtal. Köparen åtar sig vidare att, så långt möjligt, ange Säljaren som förmånstagare och medförsäkrad.
- 15. Installation.** Om Köparen köper Varor som kräver installation eller montering ska Köparen på egen bekostnad vidta samtliga åtgärder som är nödvändiga för att genomföra sådan installation, montering och användning av Varorna. I de fall varorna måste installeras eller monteras ska Köparen genomföra sådan installering eller montering i enlighet med Säljarens instruktioner. Köparen ska hålla Säljaren skadelös för samtliga krav, skador, skadeståndsansvar eller förluster som (inklusive men inte begränsat till ombuds- och rättegångskostnader) som uppkommer, eller i annat fall är förknippade med Köparens eller av Köparen anlitate installatörers felaktiga installation av Varorna.
- 16. Teknisk och immaterialrättslig information.** Upphovsrätt, patent och övriga immateriella rättigheter som avser Varorna ska förbli Säljarens egendom och får endast användas så som uttryckligen anges av Säljaren. Ritningar, modeller eller varuprover som Säljaren lämnat till Köparen ska förbli Säljarens egendom och ska behandlas som konfidentiell information om inte Säljaren skriftligen meddelat något annat. Köparen får inte använda eller röja sådana skisser, modeller eller varuprover, eller design och produktionstekniker som avslöjas däri, utan att först ha inhämtat Säljarens skriftliga samtycke. Köparen får inte använda Säljarens konfidentiella information, eller tillåta att någon får åtkomst till eller att sådan information på annat sätt används till Säljarens nackdel, inklusive men inte begränsat till omvänd ingenjörskonst (*Eng. reverse engineering*, dvs. ta fram detaljerade ritningar och specifikationer på hur Varorna fungerar), nedmontera och plocka isär samt designa runt Säljarens konfidentiella information, tjänster, tekniker, mönster, produkter och eller konfidentiella immateriella rättigheter.
- 17. Överlåtelse.** Köparen har rätt att helt eller delvis överlåta sina rättigheter enligt detta Avtal utan Köparens samtycke, inklusive men inte begränsat till, bevilja säkerhet i Varorna. Varje övertagande part kan överlåta avtalet utan att meddela Köparen därom och ska därmed överta Säljarens samtliga rättigheter, men inga skyldigheter, enligt Avtalet. Köparen har inte rätt att överlåta några av sina rättigheter eller skyldigheter enligt detta Avtal utan att först ha inhämtat Säljarens skriftliga medgivande därom. Köparens försök att överlåta sina rättigheter eller skyldigheter utan Säljarens skriftliga samtycke kommer att vara ogiltigt och utan effekt.
- 18. Regelefterlevnad.** Köparen ska iaktta och följa alla tillämpliga lagar som gäller för detta Avtal och för Varorna och ska betala samtliga kostnader och utlägg som härrör sig till ägande och innehav av Varorna, inklusive samtliga skatter och övriga avgifter som ålagts av aktuella myndigheter. Köparen garanterar att Köparen, av Köparen anlitate personer och företag och

Köparens kunder av Varorna, i alla avseende har och kommer att iaktta och följa all tillämplig lagstiftning och övriga regler rörande exportkontroll, ekonomiska sanktioner och handelssanktioner, embargo, samt övriga tillämpliga lagar, regler eller föreskrifter rörande export, överlåtelse, distribution och försäljning av Varorna, eller del därav. Köparen ska vara ensam ansvarig för exporten av Varorna om tillämpligt. Köparen bär fullt ansvar för att förbereda, lämna in och anskaffa alla licenser, tillstånd, godkännanden och övrig dokumentation som behövs för att kunna vidareförsälja Varorna. Köparen är ensam ansvarig för och ska betala samtliga exportskatter, importskatter, tullavgifter, moms och övriga skatter och avgifter som avser eller på annat sätt är relaterade till export, import, transport, innehav och förvaring av Varorna. Köparen garanterar vidare att den följer, och kommer fortsätta att följa, United States Foreign Corrupt Practices Act, 15 U.S.C. §§ 78dd-1, et seq med avseende på Köparens samtliga transaktioner och aktiviteter som kan relateras till Varorna.

**19. Tillämpliga lag och tvister.** Lagen i Toronto, Kanada ska tillämpas på detta Avtal. Alla tvister, domstolsförfarande och övriga rättsliga förfaranden mellan parterna som uppstår i anledning av detta Avtal ska avgöras i behörig domstol i Toronto. 1980 års FN-konvention om internationella köp (CISG) ska ej vara tillämplig på detta Avtal.

**20. Icke-avstående.** Part ska inte ha rätt att frivilligt avstå från någon rättighet enligt detta Avtal eller någon bestämmelse häri om inte sådant avstående skriftligen godkänts av Säljaren. Säljarens underlåtenhet att agera mot någon försummelse under detta Avtal ska inte heller medföra att Säljaren förlorar rätten att senare agera mot sådan försummelse. Säljarens underlåtenhet att tillämpa något villkor enligt detta Avtal strikt enligt ordalydelsen ska inte innefatta något avstående från någon rättighet enligt Avtalet och ska inte heller medföra att Säljaren förlorar rätten att senare påkalla tillämpning av det aktuella villkoret eller annat Villkor i Avtalet.

**21. Indrivningskostnader.** Köparen ska ersätta Säljaren för samtliga kostnader och utlägg Säljaren åsamkas om Säljaren måste vidta rättsliga åtgärder för att driva in skulder från Köparen eller för att genomdriva någon bestämmelse i detta Avtal, inklusive men inte begränsat till, Säljarens faktiska ombudskostnader.

**22. Reservdelar.** Säljaren beslutar under vilken tidsperiod som den ska vara skyldig att tillhandahålla egentillverkade reservdelar. Under inga omständigheter är Säljaren skyldig att tillhandahålla sådana reservdelar i mer än tio (10) år efter att Varorna slutat att tillverkas. Vidare är tillhandahållande av reservdelar begränsad till tillgången hos Säljarens.

**23. Enskilda avtalsbestämmelsers överlevnad.** Bestämmelser som av sitt sammanhang eller natur är avsedda att överleva Avtalet ska äga fortsatt giltighet sedan Avtalet upphört, inklusive men inte begränsat till punkten 4 (Skatter och andra avgifter), punkten 5 (Äganderättsförbehåll och övriga säkerhetsrätt), punkten 6 (Leverans), punkten 10 (Garantier), punkten 12 (Ansvarsbegränsning), punkten 13 (Ansvarsbefrielse), punkten 14 (Försäkringar), punkten 16 (Tekniska och immaterialrättslig information), punkten 17 (Överlåtelse), punkten 18 (Regelefterlevnad), punkten 19 (Tillämplig lag och tvister) och

punkten 21 (Indrivningskostnader). Skulle någon bestämmelse i detta Avtal (eller del därav) vara ogiltig, ska detta inte innebära att Avtalet eller bestämmelsen i sin helhet är ogiltigt.

**24. Meddelanden.** Varje meddelande, begäran, anmälan eller påkallande enligt detta Avtal ska vara skriftliga och ska av part översändas till den andre parten på sätt som anges i denna punkt och till den adress som anges i detta Avtal. Sådant meddelande ska anses ha kommit mottagaren tillhanda (a) om avlämnat personligen; dagen för överlämnandet, (b) om översänt via telefax med kvittens från avsändarens telefaxmaskin eller e-post; dagen för översändandet, (c) om sänt med bud; dagen efter överlämnandet, (d) om avsänt med rekommenderat brev; fem (5) arbetsdagar efter avlämnande för postbefordran.

**25. Tilläggs villkor för servicetjänster;** I tillägg till dessa Villkor ska varje order för inköp av utbildning, service eller andra samtal av Säljarens anställda, agenter eller representanter omfattas av Säljarens tilläggs villkor för servicetjänster. Dessa tilläggs villkor bilägges som Bilaga A till dessa Villkor och finns tillgängliga på Säljarens hemsida ("**Tilläggs villkor för Servicetjänster**"). Vid oförenlighet mellan dessa Villkor och Tilläggs villkor för Servicetjänster ska de senaste äga företräde för samtliga sådana tjänster.



## BILAGA – A

### TILLÄGGSVILLKOR FÖR SERVICETJÄNSTER

- 1. Tillämplighet.** Dessa tilläggsvillkor för servicetjänster (**”Tilläggsvillkor för Servicetjänster”**) tillämpas på varje order för inköp av utbildning, service eller andra samtal av Säljarens anställda, agenter eller representanter (**”Tjänster”**) och är en del av Säljarens allmänna försäljningsvillkor (**”Villkor”**). Vid oförenlighet mellan dessa Tilläggsvillkor för Servicetjänster och Säljarens Villkor ska dessa Tilläggsvillkor för Servicetjänster äga företräde för samtliga Tjänster. Ord och uttryck som inte definieras i dessa Tilläggsavtal för Servicetjänster ska ha samma betydelse som tillskrivits dem i Villkoren. Även om Tjänster definieras separat i dessa Tilläggsvillkor för Servicetjänster ska Tjänster omfattas av definitionen ”Varor” för alla ändamål enligt Villkoren.
- 2. Tjänster, utförande och schema.** Tjänsterna kommer att tillhandahållas i enlighet med Säljarens arbetsordning eller i enlighet med vad som annars kommunicerats till Köparen. Tjänsterna kommer att utföras med kommersiellt skäligena och omsorgsfulla ansträngningar. Säljaren bestämmer metoden, detaljerna och sättet att utfärda Tjänsterna och kommer att använda skäligena ansträngningar för att möta sådana tidsplaner som Säljaren skriftligen lämnat.
- 3. Kundens skyldigheter och ansvar.** Köparen ska fullt ut samarbeta med Säljaren när det gäller att ge tillgång till utrustning, ge teknisk information och data samt ge annan information eller resurser som krävs för att Säljaren ska kunna utföra Tjänsterna. Köparen bär fullt ansvar för, och bär risken för eventuella problem, förseningar, förluster, krav eller utgifter som rörande innehållet, riktigheten, fullständigheten och följdriktigheten av all sådana data, material och information. Köparen ska vidare förse Säljarens representanter med sådan arbetsplats, tjänster och utrustning som rimligen kan begäras för att hjälpa till i utförandet av Tjänsterna.
- 4. Garantifriskrivning – Använda Varor.** Säljaren levererar Tjänsterna i befintligt skick och lämnar inga garantier, vare sig uttryckliga eller underförstådda. SÄLJAREN FRISKRIVER SIG UTTRYCKLIGEN FRÅN ALLA ANDRA GARANTIER (UTTRYCKLIGEN

ANGIVNA ELLER UNDERFÖRSTÅDDA) HÄNFÖRLIG TILL PRODUKTERNA SOM  
BEHANDLAS NEDAN, INKLUSIVE MEN INTE BEGRÄNSAT TILL,  
UNDERSTÄLLDA GARANTIER SÅSOM SÄLJBARHET ELLER LÄMPLIGHET TILL  
NÅGOT SÄRSKILT SYFTE.

5. **Godkännande.** Alla Tjänster ska inspekteras och godkännas av Köparen vid avslut. Köparens underlåtenhet att skriftligen, utan dröjsmål, meddela om eventuella brister i utförandet av Tjänsterna kommer att utgöra ett godkännande av Säljarens utförande av Tjänsterna och ska befria Säljaren från eventuella ytterligare förpliktelser enligt gällande arbetsordning. Köparen har därmed förlorat sin rätt att göra gällande sådana brister i Tjänsterna.
  
6. **Oberoende avtalsförhållande.** Förhållandet mellan Köparen och Säljaren med avseende på utförandet av Tjänsterna är ett oberoende avtalsförhållande mellan två näringsidkare. Ingenting i dessa Tilläggsvillkor för Servicetjänster innebär att ett kompanjonskap, ett arbetstagarförhållande eller ett agentförhållande kommit till stånd. Ingen av parterna äger i något avseende företräda, agera på uppdrag av eller rättsligt binda den andra parten. Personal anställda hos Säljaren ska kvarstanna som anställda hos Säljaren och ska inte under några omständigheter anses anställda hosi Köparen. Ingen av parterna är ansvarig eller ersättningsskyldig för den andra partens, eller dennes arbetstagares eller uppdragstagares, handlingar eller försummelser.
  
7. **Övrigt.** För att Köparen ska få göra gällande krav som grundar sig på Säljarens kontraktsbrott mot detta Avtal måste Köparen ha väckt talan mot Säljaren inom sex (6) månader från den tidpunkt då Köparen bort upptäckt att Säljaren begått det påstådda kontraktsbrottet. Utan att begränsa den allmänna tillämpligheten av Säljarens Villkor till dessa Tilläggsvillkor för Servicetjänster, bekräftar Köparen att bestämmelserna i punkten 8 (Åtgärder vid kontraktsbrott), punkten 12 (Ansvarsbegränsning), punkten 11 (Användning av Varorna), punkten 14 (Försäkringar), punkten 15 (Installation), punkten 17 (Överlåtelse), punkten 18 (Regelefterlevnad), punkten 23 (Enskilda avtalsbestämmelsers överlevnad) och punkten 24 (Meddelanden) är uttryckligen införlivande i dessa Tilläggsvillkor för Servicetjänster.